



PROMILER®

ALKOMATY NIE TYLKO DLA POLICJI

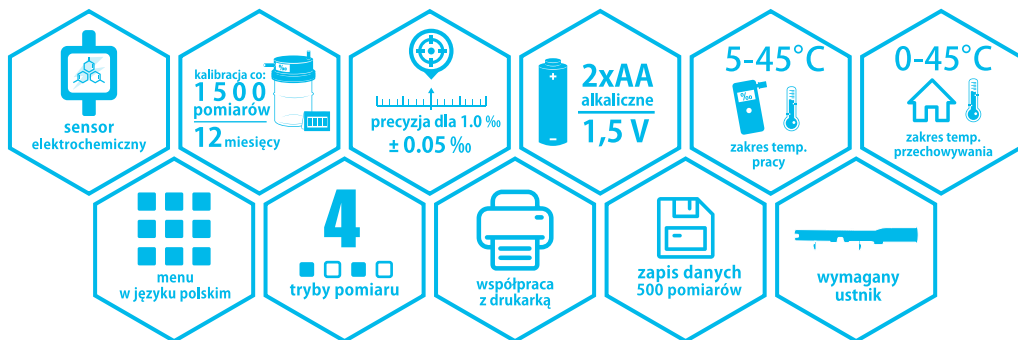
MODEL **ALP-1 LITE**



ver. **2.3**

Drogi Kliencie, gratulujemy wyboru! Zapraszamy do zapoznania się z instrukcją użytkowania by zakupione urządzenie służyło jak najlepiej.

SCHEMAT I SPECYFIKACJA URZĄDZENIA



inne:

- dwa rodzaje ustników:
 - jednorazowy
 - bezkontaktowy
- wymienny sensor - przez serwis,
- rozbudowane oprogramowanie

0.00 ‰

5.00 ‰

ZAKRES POMIARU



134 g z bateriami



BUDOWA ALKOMATU I PODSTAWOWE FUNKCJE



PRZECHOWYWANIE I UWAGI OGÓLNE



Nie jedz, nie pij i nie pal przez 30 minut przed wykonaniem pomiaru.



Przechowuj w suchym miejscu, unikaj bezpośredniej ekspozycji na promienie słoneczne i temperatur spoza zakresu 0 do 45 °C. Nie przechowuj w samochodzie!



Nie dezynfekuj, ani nie czyść urządzenia alkoholem i innymi środkami dezynfekcyjnymi. Nie dotykaj alkomatu przez co najmniej 30 minut po dezynfekcji rąk.



Nie wykonuj pomiaru bezpośrednio po spożyciu alkoholu. Dmuchiwanie w alkomat bezpośrednio po spożyciu alkoholu może spowodować uszkodzenie czujnika i nieprawidłowe pomiary.



Nie przechowuj alkomatu w pobliżu lotnych substancji w tym alkoholu. Nie wdychaj płynów i dymów do czujnika oraz nie zanurzaj urządzenia w płynach. Nie należy czyścić urządzenia z użyciem detergentów.



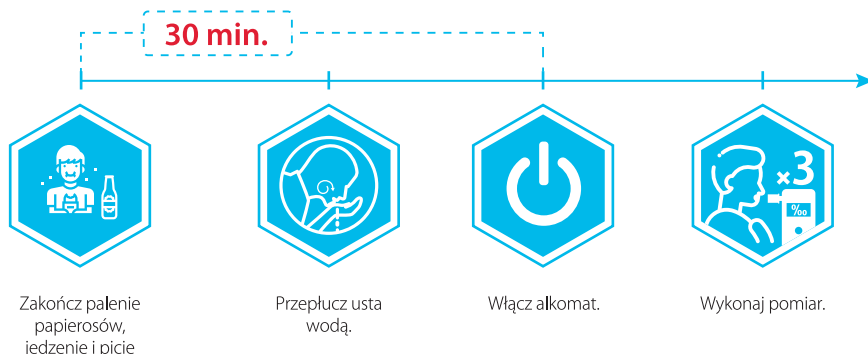
Serwisuj urządzenie regularnie lub kiedy tylko wyświetli ono komunikat serwisowy. W ciągu 12 miesięcy od daty zakupu serwis jest zupełnie bezpłatny* - korzystaj z tego. Unikanie wykonania serwisu wpłynie negatywnie na żywotność i precyzję alkomatu!

*UWAGA. Dotyczy zakupu przez pierwszego użytkownika.

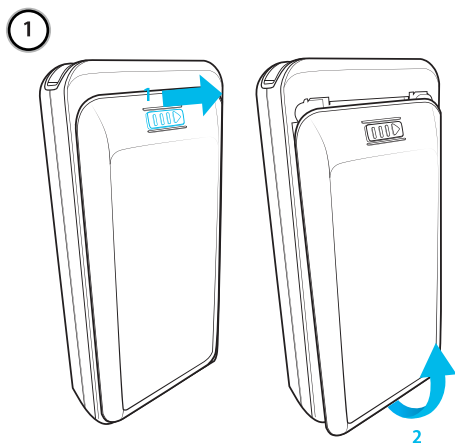
UWAGA! ZANIM ROZPOCZNIESZ POMIAR!

Po wypiciu alkoholu przepłucz usta i odczekaj 30 minut. Jest to czas niezbędny do wchłonięcia alkoholu do krwi i zmniejszenia jego oparów w ustach i ślinie. **Dla poprawnego pomiaru nie jedz, nie pij i nie pal papierosów przez min. 30 minut przed pomiarem.** Nie dokonuj pomiarów na silnym wietrze, w klimatyzowanych pomieszczeniach i w zanieczyszczonym powietrzu. Nie używaj bezpośrednio po dezynfekcji rąk ani w pomieszczeniach z płynami do dezynfekcji.

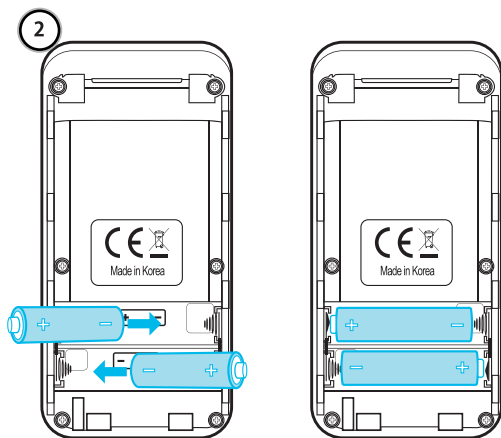
WYKONYWANIE POMIARU - OGÓLNY SCHEMAT POSTĘPOWANIA



Podczas wykonywania pomiaru postępuj zgodnie z informacjami na wyświetlaczu alkomatu oraz w instrukcji.



Przesuń suwak w prawo w celu odblokowania klapyk baterii (*1). Po zwolnieniu blokady klapyk przesunie się w dół. Unieś ją chwytając od spodu (*2).



W komorze zasilania umieść dwie **baterie alkaliczne AA 1,5V** (nie używaj akumulatorów). Pamiętaj o zachowaniu właściwej polaryzacji. Po umieszczeniu baterii w komorze zasilania przyłóż klapyk baterii do prowadnic urządzenia i wsuń ją do góry aż usłyszysz kliknięcie (*2).

WŁĄCZENIE ALKOMATU

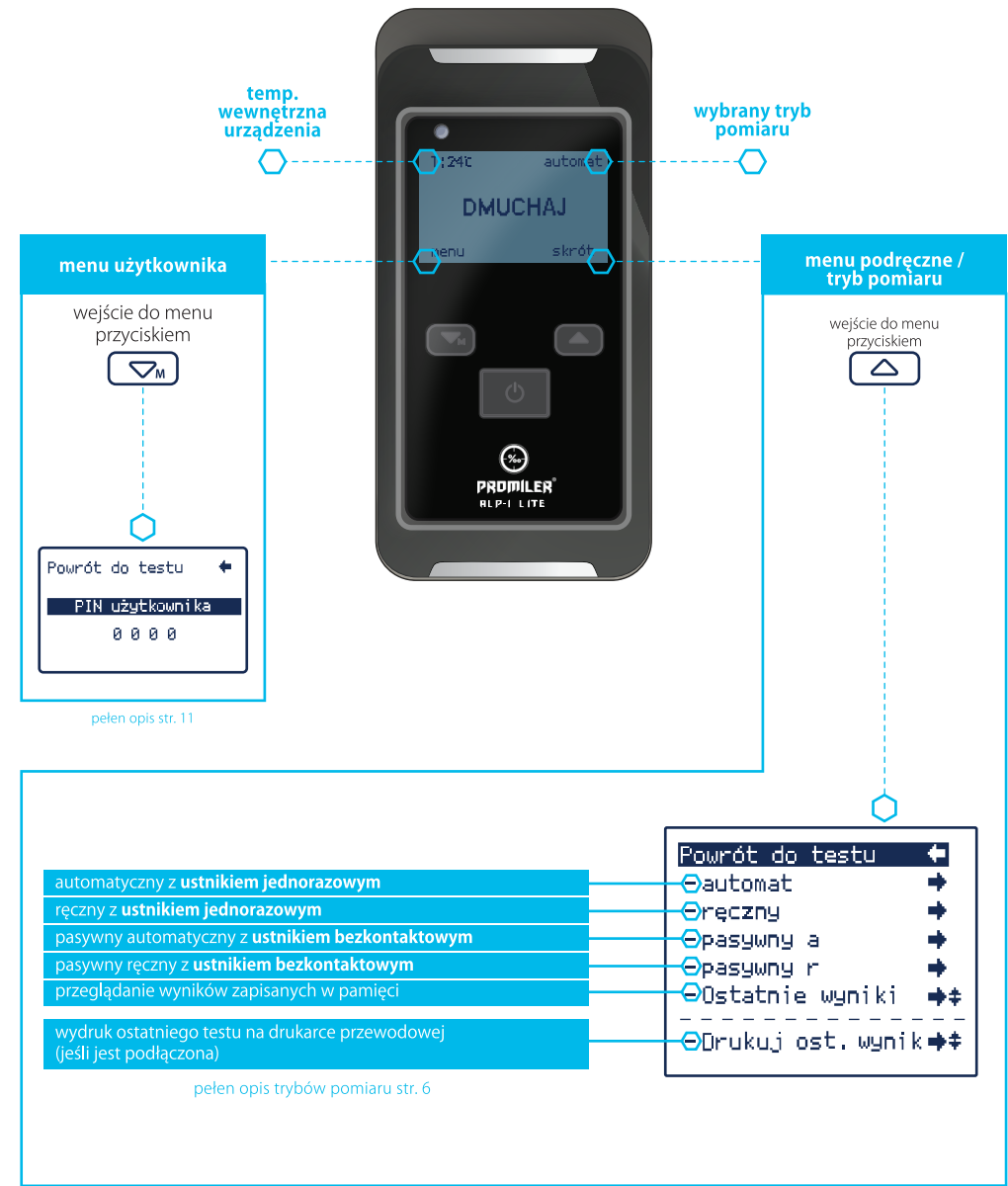
Włącz urządzenie przyciskiem „POWER”



Po włączeniu urządzenia ekran wyświetli bieżącą datę i godzinę oraz numer seryjny. Informacje te znikną po puszczeniu przycisku „POWER” .

Następnie ALP-1 Lite rozpocznie przygotowanie do pomiaru. Na ekranie wyświetli się informacja o całkowitej liczbie wykonanych testów oraz stanie baterii.

Kiedy wszystkie systemy urządzenia będą już funkcjonowały, wyświetlony zostanie ekran gotowości do pomiaru.



TRYB POMIARU

Przed rozpoczęciem badania należy wybrać odpowiedni tryb pomiaru.

TRYB AUTOMATYCZNY - zawsze z ustnikiem jednorazowym

W tym trybie alkomat sam rozpoznaje wydech osoby badanej i wymaga wdmuchania określonej ilości powietrza zanim zostanie pobrana próbka do analizy. Fabryczne ustawienia alkomatu to minimum 1,2 L wdmuchanego powietrza. Celem takiego opóźnienia w pobraniu próbki jest zbadanie powietrza z głębokich partii płuc, które zawierają najlepszą informację o stężeniu alkoholu. Alkomat w trybie automatycznym bada również ciągłość wydechu, która musi być niezakłócona. Wynik w trybie automatycznym zawsze ma postać cyfrową.

TRYB RĘCZNY - zawsze z ustnikiem jednorazowym

Test ręczny najczęściej stosujemy w sytuacji kiedy osoba badana nie może lub nie chce wykonać prawidłowo testu w trybie automatycznym. Alkomat informuje o spadku ciśnienia wydychanego powietrza komunikatem „Koniec wydechu”. Jest to najlepszy moment, aby pobrać próbkę do badania wciskając przycisk „POWER” . Wynik w trybie ręcznym ma zawsze postać cyfrową.

TRYB PASYWNY - (automatyczny i ręczny) - z użyciem ustnika bezkontaktowego

Tryb pasywny jest przeznaczony do wykonywania badań przesiewowych, które mają na celu ujawnienie osób, które mogą być pod wpływem alkoholu jednak bez precyzyjnej informacji na temat stężenia alkoholu w wydychanym powietrzu. W trybie pasywnym możliwe są dwa rodzaje wyniku:

- PASS** nie wykryto alkoholu
- FAIL** w wydychanym powietrzu znajduje się alkohol

W trybie pasywnym alkomat wymaga dmuchania przez min. 2 s. co może być problematyczne.

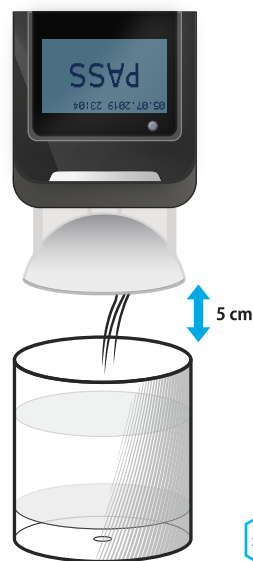
W trybie ręcznym alkomat pobiera próbkę powietrza po naciśnięciu przycisku „POWER” .

TRYB WYKRYWANIA ALKOHOŁU W PŁYNACH - PASYWNY - tryb ręczny bez ustnika

UWAGA!!! Nie należy zanurzać alkomatu w płynie!

ALP-1 Lite umożliwia zbadanie czy w oparach nad płynem spożywczym (np. herbata) znajduje się alkohol. W tym celu używamy alkomatu bez założonego ustnika lub z ustnikiem bezkontaktowym. Alkomat należy ustawić w tryb „pasywny ręczny”. Płyn w pojemniku należy przed badaniem zamieszać, umieścić alkomat kilka centymetrów nad powierzchnią płynu i trzymając go w pozycji „portem pomiarowym w dół”, wykonać badanie.

- PASS** płyn nie zawiera znacznej ilości alkoholu lub nie zawiera go w ogóle
- FAIL** w płynie wykryto alkohol



Test w trybie automatycznym musi być wykonany z zastosowaniem higienicznego ustnika jednorazowego. Ustnik jednorazowy może być zainstalowany w lewą lub prawą stronę.

1



Włóż ustnik w otwór pomiarowy. Włącz urządzenie poprzez wciśnięcie przycisku funkcyjnego „POWER”  na głównym panelu. Aktywny tryb pomiaru opisany jest w prawym górnym rogu. Urządzenie w tym momencie jest gotowe do pomiaru. Weź głęboki wdech i dmuchaj w ustnik.

2



Podczas rejestracji wydechu alkomat będzie wydawał jednostajny sygnał dźwiękowy. Na wyświetlaczu pojawi się czas wydechu, objętość już wdmuchanego powietrza i ustawiony próg reakcji urządzenia (standardowo 1,2 L).

3



Koniec sygnału dźwiękowego, można przestać dmuchać. Alkomat analizując pobraną próbkę.

4



Po przeanalizowaniu próbki alkomat wyświetli wynik. Podczas wyświetlania wyniku możemy ponownie przejść do wykonywania pomiaru za pomocą przycisku „POWER”. Po 15 s. wynik zniknie i alkomat samoczynnie się wyłączy.

UWAGA!

Jeśli pomiar będzie wykonany za krótko lub zbyt słabo to urządzenie wyświetli komunikat „Za słaby krótki wydech”. Po tej informacji alkomat ponownie przygotowuje się do wykonania pomiaru.



BADANIE: TRYB RĘCZNY

Test w trybie ręcznym musi być wykonany z zastosowaniem higienicznego ustnika jednorazowego. Ustnik jednorazowy może być zainstalowany w lewą lub prawą stronę.

1



Włóż ustnik w otwór pomiarowy. Włącz urządzenie poprzez wciśnięcie przycisku funkcyjnego „POWER”  na głównym panelu. Aktywny tryb pomiaru opisany jest w prawym górnym rogu. W tym momencie urządzenie jest gotowe do pomiaru. Weź głęboki wdech i jednocześnie dmuchaj w ustnik.

2



Podczas rejestracji wydechu alkomat będzie wydawał jednostajny sygnał dźwiękowy. Na wyświetlaczu pojawi się czas wydechu oraz objętość już wdmuchanego powietrza i ustawiony próg reakcji urządzenia (standardowo 1,2 L). Probka zostaje pobrana w momencie kliknięcia przycisku funkcyjnego „POWER”  przez operatora. Najlepszym momentem na pobranie próbki jest chwila po przekroczeniu progu reakcji.

3



Urządzenie analizuje pobraną próbkę.

4



Po przeanalizowaniu próbki alkomat wyświetli wynik. Po 15s wynik zniknie i alkomat samoczynnie się wyłączy. Podczas wyświetlania wyniku możemy ponownie przejść do wykonywania pomiaru za pomocą przycisku  „POWER”.

UWAGA!

W trybie ręcznym alkomat NIE POBIERZE próbki automatycznie po przekroczeniu progu reakcji. Podczas wykonywania pomiaru lub po jego zakończeniu należy wykonać pobranie próbki za pomocą przycisku „POWER”



inaczej alkomat wyświetli komunikat: „Niepowodzenie”.



BADANIE: TRYB PASYWNY AUTOMATYCZNY

Test w trybie pasywnym automatycznym musi być wykonany z zastosowaniem ustnika bezkontaktowego.



1

Włóż ustnik w otwór pomiarowy. Włącz urządzenie poprzez wciśnięcie przycisku funkcyjnego „POWER”  na głównym panelu. Aktywny tryb pomiaru opisany jest w prawym górnym rogu. Urządzenie w tym momencie jest gotowe do pomiaru. Weź głęboki wdech i dmuchaj w ustnik.



2

Podczas rejestracji wydechu alkomat będzie wydawał jednostajny sygnał dźwiękowy. Na wyświetlaczu pojawi się czas wydechu oraz objętość już wdmuchanego powietrza i ustawiony próg reakcji urządzenia (standardowo 1,2 L). Pomiar należy wykonywać przez ok. 2 s.



3

Koniec sygnału dźwiękowego, można przestać dmuchać. Alkomat analizuje pobraną próbkę.



4

Po przeanalizowaniu próbki alkomat wyświetli wynik **PASS** (nie wykryto alkoholu) lub **FAIL** (w wydychanym powietrzu znajduje się alkohol). Po 15s wynik zniknie i alkomat będzie gotowy do wykonania kolejnego pomiaru.

UWAGA!

Jeśli pomiar będzie wykonany za krótko lub zbyt słabo to urządzenie wyświetli komunikat. Po tej informacji alkomat ponownie przygotuje się do wykonania pomiaru.

ALP-1 Lite rozpoznaje wydech automatycznie i wymaga ciągłego wydechu przez 2 sekundy. Konstrukcja ustnika zabezpieczająca port pomiarowy alkomatu i może w niektórych przypadkach utrudniać wykonanie pomiaru w trybie pasywnym automatycznym.



BADANIE: TRYB PASYWNY RĘCZNY

Test w trybie pasywnym ręcznym musi być wykonany z zastosowaniem ustnika bezkontaktowego.



1

Włóż ustnik w otwór pomiarowy. Włącz urządzenie poprzez wciśnięcie przycisku funkcyjnego „POWER”  na głównym panelu. Aktywny tryb pomiaru opisany jest w prawym górnym rogu. Urządzenie w tym momencie jest gotowe do pomiaru. Weź głęboki wdech i dmuchaj w ustnik.



2

Podczas rejestracji wydechu alkomat będzie wydawał jednostajny sygnał dźwiękowy. Na wyświetlaczu pojawi się czas wydechu oraz objętość już wdmuchanego powietrza i ustawiony próg reakcji urządzenia (standardowo 1,2 L). Próbką zostaje pobrana w momencie kliknięcia przycisku funkcyjnego „POWER”  przez operatora. Najlepszym momentem na pobranie próbki jest chwila po przekroczeniu progu reakcji.



3

Urządzenie analizując pobraną próbkę.



4

Po przeanalizowaniu próbki alkomat wyświetli wynik **PASS** (nie wykryto alkoholu) lub **FAIL** (w wydychanym powietrzu znajduje się alkohol). Po 15s wynik zniknie i alkomat będzie gotowy do wykonania kolejnego pomiaru.

UWAGA!

W trybie pasywnym ręcznym alkomat **NIE POBIERZE** próbki automatycznie po przekroczeniu progu reakcji. Podczas wykonywania pomiaru lub po jego zakończeniu należy wykonać pobranie próbki za pomocą przycisku „POWER”



inaczej alkomat wyświetli komunikat: „Niepowodzenie”.





Urządzenie wymaga kalibracji - minęło prawie 12 miesięcy lub przeprowadzono około 1500 pomiarów od ostatniej kalibracji. Prześlij alkomat do serwisu. Więcej informacji str. 17.



Zużyte baterie* - konieczna wymiana baterii na nowe alkaliczne LR6 AA 1.5V (wymiana baterii str. 4).
*Komunikat zapisuje się w pamięci jako wynik.

Test poziomu baterii:



wysoki poziom
naładowania baterii



średni poziom
naładowania baterii



niski poziom
naładowania baterii,
sugerowana wymiana
baterii



Błąd przepływu powietrza - w trybach pomiaru automatycznego pomiar wykonany był za krótko lub wydech był za słaby. Alkomat przygotowuje się do następnego pomiaru. Wykonaj go dmuchając jednostajnie. Nie dmuchaj z całych sił! Nie spowalnij wydechu!



Niepowodzenie - w trybach pomiaru ręcznego nie pobrano próbek przyciskiem „POWER” - alkomat wyświetla komunikat „Niepowodzenie”. Alkomat przygotowuje się do następnego pomiaru.



Błąd systemowy 2 - Alkomat wymaga kalibracji / wymiany sensora. Prześlij alkomat do serwisu. Więcej informacji znajdziesz na str. 17.



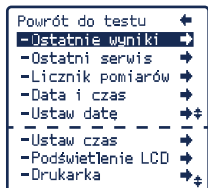
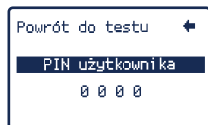
Wyłączenie ręczne - w trakcie gotowości do pomiaru przytrzymaj przycisk „POWER” przez około 2s. Na wyświetlaczu pojawi się komunikat „Wyłączenie za” i alkomat rozpocznie odliczanie od 2s. do całkowitego wyłączenia alkomatu.



Automatyczne wyłączenie - Urządzenie nie wykryło żadnych czynności przez 4 s. Alkomat wyłącza się.

MENU UŻYTKOWNIKA

Menu użytkownika wywołujemy klawiszem  kiedy alkomat znajduje się w trybie gotowości (ekran wyświetla „DMUCHAJ”).

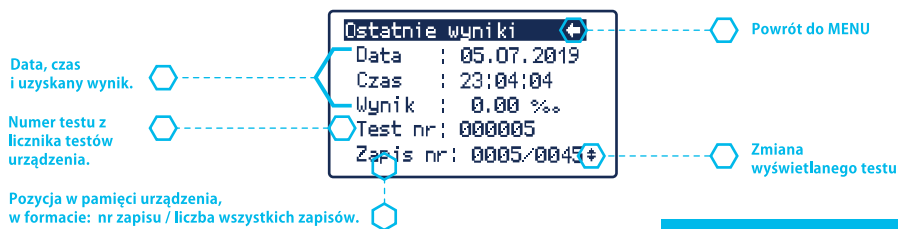


Menu użytkownika jest chronione hasłem. W celu uzyskania dostępu do MENU konieczne jest kliknięcie środkowego przycisku funkcyjnego i wprowadzenie czterocyfrowego pinu. Cyfry zmieniamy przyciskami  i  . Każdą wprowadzoną cyfrę akceptujemy środkowym przyciskiem. Po wybraniu pełnego hasła ponownie akceptujemy środkowym przyciskiem. Urządzenie przekierowuje nas do odblokowanego menu. Standardowe hasło w urządzeniu to: **0000**. Hasło może zostać zmienione w punkcie serwisowym.

Po MENU poruszamy się za pomocą przycisków funkcyjnych w górę lub w dół. W celu zaakceptowania wprowadzonych zmian należy wcisnąć przycisk  „POWER”. Żeby powrócić z wybranego modułu do menu lub funkcji wykonania pomiaru, wracamy poprzez strzałkę skierowaną w lewo, u góry ekranu.

Ostatnie wyniki

Przegląd danych zgromadzonych w pamięci podręcznej urządzenia.



Alkomat zapisuje również niepowodzenia wykonania testu, dlatego numer z licznika nie zawsze pokrywa się z numerem zapisu.

⏮ ⏭ - poprzedni / następny.

⏻ - powrót do poprzedniego menu.

Ostatni serwis

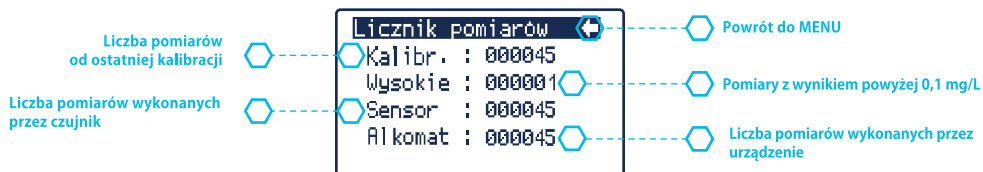
Informacja o ostatnim przeprowadzonym serwisie alkomatu.



⏻ - powrót do poprzedniego menu.

Licznik pomiarów

Informacja o ilości wykonanych wszystkich pomiarów.



⏻ - powrót do poprzedniego menu.

Data i czas

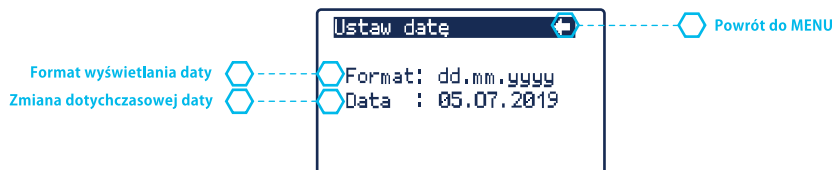
Informacja o ustawionych dla urządzenia dacie i czasie.



- powrót do poprzedniego menu.

Ustaw datę

Zmiana ustawień daty na urządzeniu.



Oznaczenie formatu wyświetlania daty:
yyyy - rok w formacie 4-cyfrowym - np. 2020
mm - miesiąc w formacie 2-cyfrowym - np. 09 dla września.
dd - dzień w formacie 2-cyfrowym.



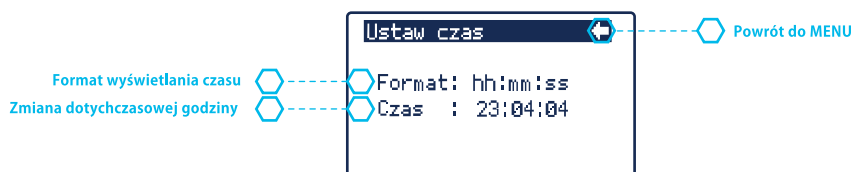
- wybór elementu do zmiany / zatwierdzenie ustawienia.



- poprzedni / następny / zmiana parametru.

Ustaw czas

Zmiana ustawień czasu na urządzeniu.



Oznaczenia formatu wyświetlania daty:
hh - godzina w formacie 2-cyfrowym,
mm - minuty w formacie 2-cyfrowym.
ss - sekundy w formacie 2-cyfrowym.



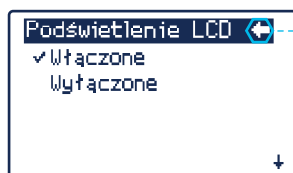
- wybór elementu do zmiany / zatwierdzenie ustawienia.



- poprzedni / następny / zmiana parametru.

Podświetlenie LCD

Włączanie i wyłączanie podświetlenia ekranu.



Powrót do MENU

Wyłączenie podświetlenia zmniejszy zużycie baterii, ale utrudni korzystanie z alkomatu w warunkach słabego oświetlenia.



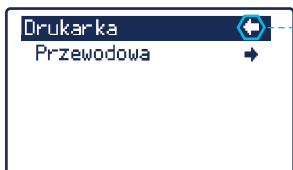
- wybór elementu do zmiany / zatwierdzenie ustawienia.



- poprzedni / następny / zmiana parametru.

Drukarka

Umożliwia drukowanie wyników przeprowadzanych pomiarów. Każdy alkomat ALP-1 Lite może współpracować z dedykowaną drukarką przewodową.



Powrót do MENU

Chcąc wybrać opcję drukowania należy przejść do wyboru odpowiedniej wersji drukarki. W przypadku drukarki przewodowej musi być ona podłączona, aby program pozwolił wybrać dane do druku.



- wybór elementu do zmiany / zatwierdzenie ustawienia.

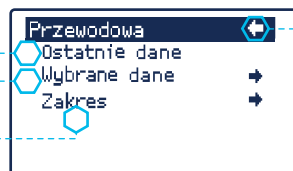


- poprzedni / następny / zmiana parametru.

Drukuj wynik ostatniego pomiaru

Drukuj wynik wybranego testu

Drukuj wyniki z określonego zakresu testów.



Powrót do modułu Drukarka



- wybór testu do druku.



- drukowanie wyniku (przytrzymaj 3 sekundy)

Alkomat drukuje również informacje o testach zakończonych niepowodzeniem.

OPROGRAMOWANIE

ALP-1 Lite wspierany jest przez dedykowane oprogramowanie MAX30 - do pobrania ze strony **www.promiler.com**. Za pomocą oprogramowania MAX30 możemy czytać historię pomiarów, zapisać ją w osobnym pliku, wydrukować oraz stworzyć bazę danych. Program jest kompatybilny z systemami Windows (wersja od Windows XP do Windows 10).



www.promiler.com



DRUKARKA



Drukarka kompatybilna z ALP-1 Lite nie wchodzi w skład zestawu. Można ją zakupić u producenta lub dystrybutora. Drukarka ma za zadanie służyć przy badaniach dowodowych jako świadectwo wyniku.

UWAGA!

Drukarki z starszych wersji alkomatów ALP-1 mogą nie być kompatybilne z urządzeniem ALP-1 Lite.

PRZECZYTAJ ZANIM ODDASZ URZĄDZENIE DO NAPRAWY:

Jeżeli odnosisz wrażenie, że Twój alkomat nie działa prawidłowo zalecamy sprawdzić czy powodem nie jest:

1. Stosowanie zużytych lub niewłaściwych baterii może wpływać na dokładność wyników. Korzystaj tylko z baterii alkalicznych o wysokiej jakości. Nie korzystaj z akumulatorów.
2. Dekalibracja alkomatu. Każdy alkomat należy kalibrować zgodnie z jego specyfikacją techniczną. Przez 12 miesięcy od zakupu alkomatu usługę kalibracji wykonamy **GRATIS**. Więcej informacji na stronie **promiler.com**.
3. Każdy człowiek ma inną zdolność do metabolizowania alkoholu i zdolność ta może ulegać okresowym zmianom w zależności od wielu czynników. Jeśli więc Twój alkomat ALP-1 Lite jest regularnie kalibrowany zgodnie z interwałem serwisowym oraz użytkujesz go zgodnie z instrukcją i trzy następujące wyniki są do siebie zbliżone, to najprawdopodobniej działa on prawidłowo. Więcej o czynnikach wpływających na wyniki pomiarów alkomatów przeczytasz pod adresem: **promiler.com**

SPRZEDAWCA NIE PRZYJMUJE ZGŁOSZEŃ SERWISOWYCH
zgłoszenia rozpatruje serwis centralny PROMILER

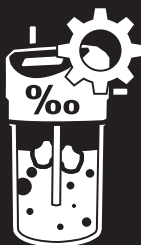
UWAGA

Kalibracja to pojęcie nierozdzielnie związane z KAŻDYM ALKOMATEM. Oznacza to, że co ok. 12 miesięcy alkomat należy ponownie skonfigurować by poprawnie interpretował wskazania zużywającego się czujnika. O konieczności kalibracji świadczą odpowiednie komunikaty wyświetlane na urządzeniu (str. 11) oraz wyniki zdecydowanie odbiegające od rzeczywistości - np. 0,5‰ mimo braku spożycia alkoholu.

Konieczność kalibracji nie jest wadą alkomatu i nie podlega reklamacji. Proszę nie oczekiwać, że niekalibrowany regularnie alkomat będzie wskazywał poprawne wyniki. Kalibracje po upływie okresu darmowego serwisu są płatne i można ich dokonywać w siedzibie SPEED-UP / PROMILER / ALKOTESTER.PL (również wysyłkowo) lub w innym autoryzowanym punkcie serwisu alkomatów. **Dodatkowe informacje znajdują się w osobnej, załączonej do produktu Karcie Gwarancyjnej.**



Kalibracja w tym modelu **wymagana jest co 1500 pomiarów** lub co **12 miesięcy** (niezależnie od ilości wykonanych pomiarów). Regularna kalibracja jest konieczna w celu utrzymania poprawnego działania urządzenia oraz przedłużenia żywotności sensora.



Uwaga - kalibracja tego alkomatu w okresie **12 m-cy od daty zakupu** jest **BEZPŁATNA** w siedzibie Promiler, Speed-up i innych autoryzowanych punktach serwisowych.
Więcej informacji znajdziesz w dołączonej do produktu karcie gwarancyjnej.





PROMILER®

www.promiler.pl

CENTRALA POZNAŃ

ul. Głogowska 277
60-104 Poznań, Polska
tel/fax (+48 61) 666 1 222
info@promiler.pl

ODDZIAŁ WARSZAWA

ul. Pileckiego 59 / 12B
02-781 Warszawa, Polska
tel/fax (+48 22) 376 25 44
warszawa@promiler.pl



UWAGA!!! Znak przekreślonego kosza informuje, że produkt ten, jako odpad, może zawierać substancje niebezpieczne dla środowiska naturalnego i zdrowia człowieka. Polskie prawo zabrania wyrzucania zużytych części z tego urządzenia razem z innymi odpadami i nakazuje oddać je do punktu zbiórki odpadów elektrycznych i elektronicznych. O punktach zbiórki informują władze lokalne. Chroń środowisko naturalne!